

XUEMO

公共項目概覽

面向公眾，促進閱讀、研究、翻譯與跨語言閱讀的文化項目

由廣州香巴文化研究院協調
項目負責人：雪漠

廣州香巴文化研究院・院長辦公室
電子郵箱：xuemo1963@163.com
電話：+86 138 9357 0670

公共版 | 2026年9月7日

01

項目宗旨與公共價值

XUEMO 是一項面向公眾、以作家雪漠的作品與思想為啓發的文化項目。項目將圖書、譯本、學術研究與對話匯聚到一個共享空間，讓人們能夠發現一部作品、追隨一個思想，並接觸超越自身語言或經驗的不同視角。

文學承載著地方的記憶和人的內在生命。從中國西部的風土景觀，到慈悲、責任與自我理解等問題，雪漠的寫作為對話提供了許多起點。XUEMO 幫助讀者探索這些關聯，同時尊重每部作品及每個譯本的獨特性。

公共價值

閱讀：發現一部作品

圖書介紹和版本資訊幫助讀者找到閱讀起點，並了解作品的背景。

理解：跨文化閱讀

譯文、書評和譯者視角呈現文學在不同文化環境中的理解方式。

參與：加入對話

公共對話、閱讀活動和學術研究邀請讀者與機構分享知識和經驗。

我們的宗旨

我們的宗旨是讓文化知識更容易被公眾發現，並更好地服務公眾。讀者應能找到一個版本，教育工作者應能追蹤一個主題，研究者應能查考一項來源。我們歡迎不同的解讀，重視審慎思考，而不設定唯一的規定性讀法。

02

我們的公共文化工作

XUEMO 歡迎來自不同語言和文化背景的讀者。每個領域都提供一種探索作品及其所激發對話的方式。

領域	可探索的內容
作品與譯本	圖書介紹、封面、版本詳情和譯作。發現第一本書，或比較不同版本和語言。
主題閱讀	圍繞心性文明、生命意識、文學建立關聯。圍繞一個問題閱讀多部作品，按照自己的節奏探索。
研究與對話	學術寫作、國際學者對談和青年論壇。關注研究、比較觀點，並參與文化交流。
國際接受	譯者感言、書評和媒體報道。了解作品如何在不同文化之間被閱讀和討論。
閱讀渠道	圖書館檢索以及書店和版本信息。尋找在當地借閱、閱讀或購買作品的實用途徑。

閱讀可以從一個故事、一個問題、一個地方或一種聲音開始。這些路徑彼此開放，讓讀者追隨好奇心，形成自己的理解。

03

主題閱讀

主題閱讀通過共同的問題和經驗把書籍聯繫起來。XUEMO 彙集三個主要領域。

領域	閱讀重點
心性文明	探討心性修養及其與文化的關係。閱讀方向包括中國古代文明、印加文明和瑪雅文明；沉思性寫作；中國和印度經典；通識讀本；對談紀實；以及實用研究。
生命意識	關注覺知、生活經驗以及洞見與理性之間關係的作品。該領域邀請人們思考傳統智慧如何在當代生活中得到理解和實踐。
文學	沙漠文學與女性文學；動物故事；紀實文學；新城市文學與傳記寫作；史詩與詩歌；後現代作品；絲路文學與行走文學；以及雪漠對人工智能與文學的探索。

一片荒漠景觀可以開啟關於記憶的對話。一段人生故事可以引發對自由與責任的思考。與一部古代文本相遇，可以照亮當下。主題閱讀把這些可能性匯聚在一起，同時為讀者自己的發現留下空間。

04

獲取與國際交流

文學通過讀者、譯者、圖書館、書店和文化機構傳播。XUEMO 幫助讀者瞭解這些閱讀渠道。

圖書館檢索

通過包括 WorldCat 在內的圖書館檢索服務查找作品及其版本。請向當地圖書館確認館藏、借閱安排和館際互借的可能性。

書店與有聲書服務

探索包括 Bookshop.org 和 Libro.fm 在內的相關服務。作品能否獲取取決於國家、書名、語言、格式、版權及配送條件。

外文譯本

瞭解作品以另一種語言呈現的方式，關注譯者、出版社與出版背景。原版書名和版本標識有助於讀者區分不同版本，並尊重貢獻者的勞動。

國際接受

在各自的語境中閱讀譯者感言、書評和媒體評論。這裏彙集多種視角，並註明每項回應的評論者或發表機構。

圖書館館藏和服務供應情況會隨時間變化。讀者應向相關機構或服務方查詢最新信息。XUEMO 重視有助於擴大閱讀機會的合作，同時尊重出版者、圖書館、權利人和貢獻者。

05

我們的公共承諾

這些價值觀指導 XUEMO 為讀者提供服務，並處理與貢獻者及合作機構的關係。

價值	我們的承諾
公共利益	將閱讀、教育和文化理解置於項目核心。鼓勵不同背景的人接觸文學，共同分享文學的可能性。
尊重創作成果	尊重作者、譯者及其他貢獻者。尊重版權，認可作品抵達新讀者所依賴的智力和創作勞動。
對話與多元	歡迎不同解讀、審慎的問題和相互尊重的異議。支持人們從自身經驗之外的經歷中學習。
獲取與參與	以清晰的溝通和易於參與的閱讀體驗，歡迎讀者、教育工作者和文化機構參與這一共享公共資源。
關懷與責任	尊重個人資訊以及個人和機構的獨立性。通過審慎的工作和相互信任建立持久關係。

項目的公共宗旨通過文化工作的質量及其所維繫的關係得以實現。

06

合作機會

XUEMO 通過三個相互補充的方向面向未來：深化閱讀、擴大交流，以及審慎探索新的文化形態。

編號	重點	合作機會
01	深化	擴充圖書介紹和版本信息，發展主題閱讀，提升跨語言表達的清晰度。讀者和專業人士可以提供可靠的書目訂正和觀點。
02	連接	讓譯者、教育工作者、研究者與圖書館展開對話。支持閱讀小組、公共對話和學術研究，使不同經驗能夠彼此分享。
03	新的文化形態	探索朗讀、音頻與視覺闡釋，以及文學與其他藝術形式的相遇。活動應服務於學習，並尊重作品及其創作者。

合作可以從共同的興趣和具體的貢獻開始。

07

關於項目及參與方式

XUEMO 由廣州香巴文化研究院協調，雪漠擔任項目負責人。項目以雪漠的作品與思想為啓發，通過與讀者、譯者、學者和機構合作，連接文學、教育與文化領域。

誠邀參與

參與可以從閱讀小組、認真撰寫的書評、分享可靠來源，或提出公共文化活動建議開始。讀者、教育工作者、譯者和研究者各自帶來知識，可以拓展對作品的理解，並將作品介紹給新的受眾。

與機構合作

圖書館、大學、出版商和文化組織可以提出閱讀項目、學術對話、翻譯活動及其他交流形式。我們重視具有明確公共宗旨、尊重創作權利並為所有參與者保留獨立視角的合作。

聯繫信息	詳情
辦公室	廣州香巴文化研究院 · 院長辦公室
項目負責人	雪漠
電子郵箱	xuemo1963@163.com
電話	+86 138 9357 0670

我們歡迎書目訂正、翻譯信息、研究成果和公共文化活動建議。XUEMO 歡迎所有希望閱讀、學習並促進文化理解的人。

08

機構資料

本概覽採用的機構英文名稱為 Guangzhou Institute of Shangpa Culture，中文登記名稱為廣州市香巴文化研究院。

統一社會信用代碼： 52440103569789368E